



VISITE NUESTRA PÁGINA WEB :

WWW.COMPRABASCULA.COM

ES

DESCRIPTION

Las balanzas de gancho portables son un nuevo pedio de pesaje ideal de aspecto cuidado, tamaño pequeño y fáciles de llevar. Su funcionamiento con múltiples funciones es fiable y permite pesar con exactitud lo que las hace ideales en lugar de balanzas romanas y balanzas de muelle tradicionales.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PRINCIPALES DE FUNCIONAMIENTO

Modelo	KRN5	KRN10
Capacidad máxima	5 kg	10 kg
División	d= 5 g ; e= 10 g	d= 10 g ; e= 20 g
Peso mínimo	100 g	100 g

PANTALLA

Peso: 4 dígitos

Otros indicaciones: Cero, configuración de tara, indicación de estado de pilas y sobrecarga.

Funciones principales

Seguimiento de auto-cero, indicación de sobrecarga, apagado automático después de un minuto sin variaciones en la pantalla.

Alimentación: 3 pilas tipo AAA DC 4.5V

Consumo: 0.125 VA

Temperatura de almacenamiento: -25 ~ +50 °C

Temperatura de funcionamiento: 0 ~ +40 °C

Peso: 70 g (sin pilas)

Peso bruto: 120 g

DEFINICIÓN DEL TECLADO

ON: presione esta tecla para encender la balanza.

OFF: presione esta tecla para apagar la balanza.

TARE: presione esta tecla para eliminar el peso cargado y poner la pantalla a cero.

SET: presione esta tecla para cambiar el modo de pesado. Se pueden seleccionar los siguientes modos: kg, lb, oz, temperatura (°C).

Cuando cuelga mercancías en el gancho para pesarlas, aparece un signo de "►" y hace un sonido de alarma cuando el peso está estable. El peso queda fijado. Si desea volver a pesar, presione la tecla "SET" de nuevo.

CÓMO UTILIZARLO**Encendido**

Coloque la balanza en posición vertical sin peso en el gancho. Presione la tecla "ON", se mostrarán todos los segmentos, y entonces regresará a cero. Ahora la balanza está lista para pesar.

Tara

La función ha sido especialmente diseñada para pesar sustancias que requieren colocarse en un contenedor para ser pesadas, por ejemplo polvos, líquidos, etc. Primero coloque el contenedor vacío en el gancho y usted obtendrá el peso del contenedor vacío. Presione la tecla "TARE" y la pantalla regresará a cero, eliminando el peso del contenedor. Ahora puede colocar la sustancia a pesar en el contenedor y obtener el peso neto de esta sustancia.

Cambiar modo

Usted puede cambiar el modo de pesado presionando la tecla "SET" cuando la pantalla está en cero. Presione la tecla "SET" para cambiar el modo de peso: kg, lb, oz, °C.

Apagar

Apague la balanza presionando la tecla "OFF". La balanza está equipada con la función de "APAGADO AUTOMÁTICO". La balanza se apaga automáticamente 60 segundos después de una pesada para prolongar la vida de la pila.

PRECAUCIONES

1. Cada vez que usted encienda la balanza, asegúrese que la balanza está en posición vertical.
2. Por favor, utilice un trapo húmedo para limpiar la balanza. Está prohibido utilizar benceno, jabón cáustico o cualquier otro agente químico para limpiar la balanza.
3. Cuando en la pantalla aparece el signo "LO", significa que las pilas están agotadas y necesitan ser reemplazadas. Si la balanza no va a ser utilizada durante un largo período de tiempo, quite las pilas para evitar que un posible derrame pueda dañar los circuitos.

CALIBRACIÓN

1. Con la balanza apagada, mantener pulsadas a la vez las teclas "SET" y "TARE". Sin soltar estas dos teclas, pulsar la tecla "ON". La balanza se enciende, la pantalla muestra todos los segmentos y todos los símbolos y aparece un número aleatorio.
2. Cuando el número aleatorio está estable presionar la tecla "SET". Al cabo de unos segundos la pantalla indica un peso a cargar en kg.
3. Cargar el peso que solicita la balanza. Esperar unos segundos, la balanza acepta el peso cuando está estable y solicita un nuevo peso.
4. Cargar la balanza con el segundo peso que solicita la balanza. Esperar unos segundos, la balanza acepta este segundo peso cuando está estable y solicita un tercer peso.
5. Cargar la balanza con el tercer peso que solicita la balanza. Esperar unos segundos, la balanza acepta este tercer peso.
6. Si el proceso de calibración ha sido correcto, la balanza muestra "PASS" en la pantalla, emite un pitido y regresa al modo de pesado normal con el peso cargado estable. De no ser así, repetir el proceso de calibración.

AJUSTE DE LA TEMPERATURA

1. Con la balanza apagada, mantener pulsadas a la vez las teclas "TARE" y "OFF". Sin soltar estas dos teclas, pulsar la tecla "ON". La balanza se enciende, la pantalla muestra todos los segmentos y aparece un número aleatorio.
2. Cuando el número aleatorio está estable presionar la tecla "SET". Aparece la temperatura en °C.
3. Cambie la temperatura de la pantalla hasta el valor de temperatura de la sala donde se encuentra. Para incrementar el valor pulsar "ON", para disminuir el valor pulsar "TARE".
4. Cuando tenga el valor de temperatura correcto en la pantalla, pulse "OFF".
5. Si el proceso de calibración ha sido correcto, la balanza muestra "PASS" en la pantalla, emite un pitido y se apaga. De no ser así, repetir el proceso de calibración.

FR

DESCRIPCIÓN

Les balances de crochet portables sont un nouveau moyen de pesage idéal aspect veillé, petite taille et faciles à porter. Son fonctionnement avec de multiples fonctions est fiable et permet de peser avec exactitude qui les fait idéales au lieu de balances romaines et balances de quai traditionnelles.

SPECIFICATIONS TECHNIQUES PRINCIPALES DE FONCTIONNEMENT

Modele	KRN5	KRN10
Portée maximale	5 kg	10 kg
Division	d= 5 g ; e= 10 g	d= 10 g ; e= 20 g
Poids minimum	100 g	100 g

ÉCRAN

Poids: 4 digits

D'autres indications: Zéro, configuration de la tare, indication d'état des piles et surcharge.

Fonctions principales

Suivi d'auto-zéro, indication de surcharge, éteint automatique après un minute sans variations sur l'écran.

Alimentation: 3 piles type AAA DC 4.5V

Consommation: 0.125 VA

Température de stockage: -25 ~ +50 °C

Température de fonctionnement: 0 ~ +40 °C

Poids: 70 g (sans piles)

Poids brut: 120 g

DEFINITION DU CLAVIER

ON: pressez cette touche pour allumer la balance.

OFF: pressez cette touche pour éteindre la balance.

TARE: pressez cette touche pour éliminer le poids chargé et mettre l'écran zéro.

SET: pressez cette touche pour changer la manière de de lourd. On peut choisir les manières suivantes : kg, lb, oz, température (°C).

Quand on accrochera des marchandises sur le crochet pour les peser, apparaît un signe de « ► » et elle fait un son d'alarme quand le poids sera stable. Le poids est fixé. Si on souhaite peser à nouveau, pressez la touche «SET» de nouveau.

COMMENT L'UTILISER**Allumer**

Placez la balance en position verticale sans poids sur le crochet. Pressez la touche «ON», l'écran montrera tous les segments, et il retournera alors à zéro. Maintenant la balance est prête à peser.

Tare

La fonction a été spécialement conçue pour peser des substances qui requièrent d'être placées dans un container pour être pesées, par exemple des poussières, des liquides, etc. placez le container vide sur le crochet et vous obtiendrez le poids du container vide. Pressez la touche «TARE» et l'écran retournera à zéro, en éliminant le poids du container. Maintenant on peut placer la substance à peser dans le container et obtenir le poids net de cette substance.

Changer le mode

Vous pouvez changer le mode de pesage en pressant la touche «SET» quand l'écran sera zéro. Pressez la touche «SET» pour changer le mode de poids : kg, lb, oz, °C.

Eteindre

Éteignez la balance en pressant la touche «OFF». La balance est équipée avec la fonction de «ÉTEINT d'AUTOMATIQUE». La balance est automatiquement éteinte 60 seconds après une pesée pour prolonger la vie de la pile.

PRECAUTIONS

1. Chaque fois que vous allumiez la balance, on doit être sur que la balance est en position verticale.
2. S'il vous plaît, utilisez un chiffon humide pour nettoyer la balance. Est interdit utiliser du benzène, du savon caustique ou tout autre agent chimique pour nettoyer la balance.
3. Quand sur l'écran apparaîtra le signe "LO", il signifie que les piles sont épuisées et ont besoin d'être remplacées. Si la balance ne va pas être utilisée pendant une longue période de temps, enlevez les piles pour éviter qu'une possible flaque puisse endommager les circuits.

CALIBRATION

1. Avec la balance éteinte, maintenir pressées à la fois les touches "SET" et "TARE". Sans détacher ces deux touches, pousser la touche «ON». La balance est allumée, l'écran montre tous les segments et tous les symboles et apparaît un nombre aléatoire.
2. Quand le nombre aléatoire sera stable presser la touche «SET». Au bout d'un second l'écran il indique un poids à charger en kg.
3. Charger le poids qui sollicite la balance. Attendre quelques secondes, la balance accepte le poids quand il sera stable et sollicite un nouveau poids.
4. Charger la balance avec le second poids qui sollicite la balance. Attendre quelques secondes, la balance accepte ce second poids quand il sera stable et sollicite un troisième poids.
5. Charger la balance avec le troisième poids qui sollicite la balance. Attendre quelques secondes, la balance accepte ce troisième poids.
6. Si le processus de calibration a été correct, la balance montre «PASS» sur l'écran, émet un sifflet et retourne au mode de pesage normal avec le poids chargé stable. Si tel n'est pas le cas, répéter le processus de calibration.

AJUSTEMENT DE LA TEMPÉRATURE

1. Avec la balance éteinte, maintenir pressées à la fois les touches «TARE» et «OFF». Sans détacher ces deux touches, pousser la touche «ON». La balance est allumée, l'écran montre tous les segments et apparaît un nombre aléatoire.
2. Quand le nombre aléatoire sera stable presser la touche «SET». Apparaît la température en °C.
3. Changer la température de l'écran jusqu'à la valeur de température de la salle où on se trouve. Pour augmenter la valeur pousser «ON», pour diminuer la valeur pousser «TARE».
4. Quand la valeur de température sera correcte sur l'écran, pousser «OFF».
5. Si le processus de calibration a été correct, la balance montre «PASS» sur l'écran, émet un sifflet et elle est éteinte.

ENG

DESCRIPTION

Portable weight scales are new type of ideal weighing medium with the characteristics of handsome appearance, small size and easy to carry. It's reliable performance of multifunction, weighing accuracy makes them to be in place of steelyard and spring scales.

MAIN TECHNICAL PERFORMANCE SPECIFICATIONS

Model	KRN5	KRN10
Max Capacity	5 kg	10 kg
Division	d= 5 g ; e= 10 g	d= 10 g ; e= 20 g
Min. weighing	100 g	100 g

DISPLAY

Weight: 4 digits

Other indications: Zero setting tare, indication of batteries exhaustion and over load.

Main Function

Auto zero-tracking, over-load be showed, auto turning the scale off one minute after the display is invariable.

Power: 3 batteries type AAA DC 4.5V

Power consumption: 0.125 VA

Temperature storage: -25 ~ +50 °C

Operation: 0 ~ +40 °C

Weight: 70 g (not include batteries)

Gross weight: 120 g

KEY DEFINITION

ON: press the key to turn on the scale.

OFF: press the key to turn off the scale.

TARE: press the key to reset the scale to zero.

SET: press the key to change the weighing mode. The following modes can be selected: kg, lb, oz, temperature (°C).

When you hang merchandises in the hook to weight them, it appears a sign of "▶" and makes an alert sound when the weight is stable. The weight is held. If you wishes to weigh another merchandise, press the "SET" key again.

HOW TO USE**Turn on**

Put the scale at vertical position without weight in hook. Press "ON", all the segment will display, and then return to zero. Now the scale is ready for weighing.

Tare

The function has been specially designed for weighing substances that require to be put into a container when weighing for powder, liquid, etc. First put the empty container in the hook and you will obtain the weight of empty container. Press the "TARE" key and the display will return to zero, elimination the weight of the container. Now you can put the substance you want to weight into the container and obtain its net weight.

Mode change

You can change the weight mode by pressing the "SET" switch when the display is zero. Press the "SET" key to change the weight mode: kg, lb, oz, °C

Turn off

Turn off the scale off by pressing the "OFF" swich. The scale is also equipped with "AUTO POWER OFF" function. The scale will power off in 60 seconds automatically after weighing to prolong battery life.

PRECAUTION

1. Everytime you turn on the scale, please keep the scale in vertical position.
2. Please use a humid cloth for cleaning. It's forbidden to use benzene, nitrate solvent, caustic soap or any other chemical agent for cleaning.
3. When the display window appears the sign "▶" or "LO", it means the batteries are exhausted and need to replace in time. If the scale is not used for a long time, remove the batteries in case of leakage and damage to the circuits.

CALIBRATION

1. With the turned off scale, keep pressed at the same time the "SET" and "TARE" keys. Without detaching these two keys, press "ON" key. The scale is turning on, the display shows all the segments and all the symbols and appears a random number.
2. When the random number is stable to press the «SET» key. A few seconds later the screen indicates a weight that must be charged in kg.
3. To charge the weight which requests the scale. To wait a few seconds, the scale accepts the weight when it is stable and requests a new weight.
4. To charge the scale with the second weight which requests the scale. To wait a few seconds, the scale accepts this second weight when it is stable and requests a third weight.
5. To charge the scale with the third weight which requests the scale. To wait a few seconds, the scale accepts this third weight.
6. If the calibration process is correct, the scale shows «PASS» on the screen, emits a whistle and returns to the normal weighing mode with the weight charged stable. If such is not the case, to repeat the calibration process.

TEMPERATURE SETTING

1. With the turned off scale, keep pressed at the same time the "TARE" and "OFF" keys. Without detaching these two keys, press "ON" key. The scale is turning on, the display shows all the segments and appears a random number.
2. When the random number is stable to press the "SET" key. Appears the temperature in °C.
3. To change the temperature of the screen up to the temperature value of the room where one is. To increase the value to push "ONE", to decrease the value to push "TARE".
4. When the value of temperature is correct on the screen, to push "OFF".
5. If the calibration process is correct, the scale shows "PASS" on the screen, emits a whistle and the scale is turned off. If such is not the case, to repeat the calibration process.

Manual de usuario
Manuel d'usager
User's guide

KRN

Gancho pesador
Crochet pèseur
Weighing hook




Baxtran